

# 卑詩省公司僱員為避免遭解僱 贊成分享工作辦法

【本報多倫多訊】卑詩省勞工廳長麥基斯昨日表示，不少公司僱員現時已支持分享工作計劃，願減少工作時間，減薪，以減少失業率。

麥基斯在卑詩省勞工廳表示，分享工作計劃是解決失業問題的一種方法。他指出，許多公司目前正考慮減少員工的工作時間，以維持業務運作。他呼籲僱員支持這一計劃，以保住工作機會。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

## 卑詩省府批准合約 興建道路通往煤礦區

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省勞工廳長麥基斯昨日表示，不少公司僱員現時已支持分享工作計劃，願減少工作時間，減薪，以減少失業率。

麥基斯在卑詩省勞工廳表示，分享工作計劃是解決失業問題的一種方法。他指出，許多公司目前正考慮減少員工的工作時間，以維持業務運作。他呼籲僱員支持這一計劃，以保住工作機會。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

【本報多倫多訊】卑詩省政府昨日批准了一項合約，興建一條道路通往煤礦區。這項合約是由卑詩省政府與煤礦業協會簽署的。

根據合約，政府將撥款興建一條長約三十公里的道路，以連接煤礦區與主要公路。這項工程預計將於明年開始，並預計在兩年內完成。

**快意旅遊公司**  
Leisure Tourer  
Travel Ltd.

125 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C. V6A 1T8  
TEL: 689-4165

**快意旅遊公司**  
遷址啟事

本公司為擴充業務，  
將由四月一日起遷往華  
埠片打東街125號地  
下。在搬遷期間照常營  
業。惠顧諸君敬請移玉

125 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C. V6A 1T8  
TEL: 689-4165

**恭賀 帝國海鮮酒家 開幕**

EMPIRE SEAFOOD RESTAURANT

1475 WEST BROADWAY 百老匯西街一四七五號 電話 733-1413

新張宏發 大展鴻圖

The Chinese Times 大漢公報全人鞠躬

**T. C. ELECTRIC**

1471 E 4th Ave Vancouver B.C.  
V5N 1J6 Phone 253-5668

LICENCED GAS FITTERS

代取政府八百元

各位僑胞：  
節省能源，凡屋內裝有煤油暖氣爐的話，  
欲改為煤氣或電器暖氣爐，可獲聯邦政府補助  
金八百元，如閣下欲知詳情，請電：張君接洽。  
免費估價。

**尋人啟事**

SOY LUE, 出生于中國一  
八九六年十月十五日。如閣下知  
悉其下落，請與下列地址之  
PUBLIC TRUSTEE  
FILE 625548  
MRS. S. L. CORMACK  
800 HORNBY ST.  
VANCOUVER B.C.  
V6Z 2E5  
聯絡。

**興華行**  
HING WAH CO.

今期特價貨品

生晒肉	每磅七元
朱江甜菜	每包一元二五
靚淮山	每磅三元
靚百合	每磅九元
靚肉竹	每磅六元九角
靚木耳	每磅二元九角
黑瓜子	每磅一元七角
黑根竹	每盒九角半
黑紅棗	每磅二元二五
鮑魚海參	原價八折

賣完即止。

中藥部由雷伯主理

地址：加拿大溫哥華街506號  
506, MAIN STREET, VANCOUVER B.C. V6A 2T5 CANADA.  
電話：(六〇四)六八三・三八三八

**中華煤氣公司**

Authorized Gas Contractor  
TEL: 874-2036

本公司專門負責安裝修理及改裝煤氣，暖氣設備，工料不論大小，立刻派員前往卑詩省府工務局，實地檢驗。

- ①煤油爐改裝天然煤氣爐（聯邦政府補助津貼）
- ②電油熱水器改裝煤氣熱水器。
- ③安裝、改裝、暖氣設備、濕氣機、電子吸塵機。
- ④檢查及清洗煤氣、暖爐。（25元）
- ⑤卑詩煤氣公司，緊急（紅條）修理。
- ⑥承接各類煤氣工程。

**中國洪門民治黨駐加總支部通告**

公元一九八二年三月十日

駐加總支部 秘書 鄭今後 李華英

全加洪門黨，社暨各級機構知照。

難民之為難，為難於三月廿九日乃黃花崗諸先烈殉難之週年紀念，特通告通知，而崇重典。

**謝永源**

承接彩色黑白放大  
教授：藝術攝影  
~白冲晒  
電話：325-0177

**加威電器服務**

政府牌照，專修雪櫃，  
電爐，洗，乾衣機，工  
精價廉，日夜服務，假  
期亦上教費照常。請電  
430-5987李洽

**大中華**  
Great China Co.

8 EAST PENDER ST. VAN. B.C.  
溫哥華片打東街八號 中華文化中心商場  
電話：(604)683-3532

慶春節，大家歡，  
古風流傳數千年，  
置傢俬，敬祖先，  
香几、琴桌、書櫃、屏風，  
古董、地氈、我全，  
買古貨，真合算，  
年存越久越值錢，  
特價祝君福祿壽全！

**源香海鮮酒家**  
YUEN SHANG SEA FOOD RESTAURANT

3060 MAIN STREET VANCOUVER B.C. V5T 3G5 禧街夾近15街

Phone: 872-5272

本酒家禮聘香港  
黃民及彭偉泉廚師主理

- ★正宗粵菜
- ★精美小菜
- ★巧手烹調
- ★大宴小酌
- ★游水海鮮
- ★經常推出
- ★晚飯宵夜
- ★無任歡迎

午餐特價便飯，麵、飯。  
七天營業  
每天上午十一時至下午二時  
(星期六、日、除外)  
下午五時至晚上十一時  
(星期五、六、至凌晨一時)

**先施煤氣電器工程有限公司**  
Sincere Heating & Electric Ltd.

101-8167 MAIN STREET Van. B.C. V5X 3L2  
TEL 321-2545

各位僑胞好消息：  
相信大家都知道燃  
油的價錢日漸上升，  
所以加拿大聯邦政府  
於去年十月廿八日開  
始推行一個節省能源  
計劃，凡屋內裝備有  
煤油爐欲改為煤氣爐  
可獲聯邦政府補助金  
八百元。如僑胞府上  
設有煤油爐而想轉為  
煤氣爐，請電  
SINCERE 先施煤氣電  
器工程有限公司。本  
公司會派專人到府上  
為閣下免費估價。  
九折優待僑胞